

修訂日期: 2006/12/18 發行日期: 2007/3/7

發行單位: 中華電子佛典協會 (CBETA) <http://www.cbeta.org>

資料底本: 大正新脩大正藏經 Vol. 12, No. 330

原始資料: 蕭鎮國大德提供, 維習安大德提供之高麗藏 CD 經文, 北美某大德提供, 西蓮淨苑提供新式標點

## No. 330 [Nos. 310(28), 311]

### 佛說菩薩修行經(亦名威施長者問觀身行經)

#### 西晉河內沙門白法祖譯

聞如是：

一時佛遊舍衛國祇樹給孤獨精舍，與大比丘千二百五十及眾菩薩五千人俱，皆尊菩薩——神通[觀-丨+丨]達，權慧變化，遊三千世界，普利一切莫不蒙濟。於時舍衛國大城之中，有豪長者名比羅達(晉言威施)，與其城中諸大長者五百人等，宿意同念，俱從舍衛大城中出，往詣祇樹給孤獨精舍。前至佛所，即皆稽首，繞佛三匝，問訊世尊，却坐一面。

於時世尊，以無限達，因問威施，及諸長者、族姓子等：「發何志乎？詣如來耶？」

是時威施并諸長者，即白佛言：「吾等，世尊！集坐靜處，競有念言：『佛世難值，人身由然，得脫離世，同亦甚難。』吾等竊議：『為用何乘而至泥洹？當以聲聞、緣一覺乘取泥洹耶？大乘普智泥洹脫乎？』時吾等舉心便發言曰：『志願無上乘泥洹，身不以聲聞、緣覺脫也。』吾等，世尊！志願發心無上獨尊正意，以斯法故，來奉如來。云何，世尊！菩薩大士，內性常欲應於無上平等正真尊覺，當學何法，而應行住？唯願如來垂慧普慈，以無極哀，散示疑結。」

爾時世尊，告威施曰：「善哉，善哉！諸大長者乃能改俗，捨世之榮樂，發無上正真道意，覲詣如來。又威施等，勤聽思念，當演說之：菩薩大士行，得無上等最正覺，志作所應及其覺法。」

長者威施并五百人，即皆叉手受教而聽。

時，佛告曰：「是諸長者！菩薩大士發行，欲應無上正真等最覺者，心向眾生，當建弘普無極大慈，志習念行勤執無捨，進學無忘，是乃應於無上覺道。又諸長者！若有眾生，分其所受身口意惡，彼行非故，命終墮獄故。諸長者！天地聚合，集以眾苦，向諸網見眾生之類，存心大慈，勤志大悲；守習學行，專精如斯。其身不著衣被飲食，於諸利養意亦不貪，以諸所珍，樂盡施惠。念彼眾生，慎行戒具，忍進定智。如是長者！菩薩大士，欲發無上正真道者，當習觀法乃應身行。」

爾時，威施及諸長者：「吾等，世尊！當修身三、口四、意三念法。菩薩大士云何應觀身行法耶？」

爾時世尊，告威施等：「如是長者！菩薩大士有四十二事而以觀身。作是觀已，離想結纏。身心意識，縛著吾我、貪身壽命、濁亂諸非，應便除盡。」

是時威施及諸長者，受教而聽。

佛言：「菩薩大士！觀身污穢本為不淨，觀身臭處純積腐爛，觀身危脆要當毀壞，觀身無強當歸碎散，觀身如幻諸大變化，觀身惡露九孔諸漏，觀身盛然姪慾火熾，觀身焦燒興恚毒火，觀身愚冥癡矇毒盛，觀身羅網恩愛結縛，觀身如瘡眾患纏繞，觀身可患四百四病，觀身穢宅受諸蟲種，觀身無常逝歸塵土，觀身頑愚不達體法，觀身危陋毀落不久，觀身無賴常懷多憂，觀身無堅老至苦極，觀身無倚飾偽純詐，觀身難滿受盛無厭，觀身巢屈受眾色愛，觀身貪惑迷著五樂，觀身昧冥意懷喜悅，觀身無住生死種異，觀身識念懷想眾賤，觀身無友極養會離，觀身眾食狐吞狼爭，觀身機關展轉無數，觀身係屬飲食所盛，觀身叵視膿血臭滿，觀身毀滅趣非常法，觀身如讎恒多怨害，觀身熱惱常懷憂結，觀身聚殃五陰所誤，觀身苦器生死劇痛，觀身非我眾緣積聚，觀身無命男女會散，觀身為空根受諸情，觀身無實譬之如幻，觀身虛偽其現若夢，觀身偽惑為如野馬，觀身詐欺其喻響像；是謂長者菩薩大士四十二事觀身行法。其不觀者或貪身，心神意識由之起滅；其有菩薩如是觀已，愛著身命貪愛吾我，疑垢倒謬及諸欲樂、有常之計，皆悉除盡。遵志守一，不惜年壽，如是速具六度無極。斯謂長者菩薩大士，以滿六德權化流布，疾得無上成最正覺。」

於是世尊，重加弘演說身行法，而歎頌曰：

「得為人甚難值，	無以身造惡行，
要會死棄丘塚，	狐狼食或爛壞。
偽欺我愚常惑，	專興念貪色欲，
是身求無反復，	晝夜受諸苦痛。
因眾苦以成惱，	身癰滿盛不淨，
常困極於飢渴，	夫智者豈貪命？
常受身終無厭，	強畜養劇親厚，
為見色犯眾罪，	彼緣是受獄痛。
身不能如金剛，	無以是造惡業，
雖久存會歸死，	時興信念佛世。
假長久養育身，	甘餽膳及香華，
會飢渴不恒常，	雖勉勵當何益。
更劫數因還值，	人雄尊佛之世，
常發信莫犯罪，	或墮三受苦毒。

其極壽億千載，  
況其壽百歲者，  
若有念想吾我，  
常極意恣五樂，  
斯之樂不永久，  
當速離諸慳貪，  
財非財譬如夢，  
時一有或便盡，  
若如幻化色惑，  
是欲財誰欺身，  
以眾苦致福財，  
財非財五家事，  
謬順隨妻與子，  
覺無常了如此，  
恩愛聚致苦惱，  
父母財身妻子，  
有貪惜不自覺，  
愚頑者力求財，  
慳不信不可從，  
外焦貪內熱諂，  
談書籍或詩頌，  
意龜獷性暴弊，  
貪狼性無親友，  
唯為財習追苦，  
順財故與此事，  
是故智當省察，  
金珠寶諸珍奇，  
為斯故興諍訟，  
時可值人雄尊，  
乃當有金寶地，  
欲五樂純虛偽，  
欲若如夏盛熱，  
貪目色欲惑己，  
從習欲隨顛倒，

勤自勉如救火，  
僑縱身造獄殃。  
得人身甚為難，  
且自娛焉知後？  
諸苦毒至不遠，  
可得應大福祚。  
強以此偽眾生，  
明智者不悖財。  
現虛偽花鮮彩，  
愚濁惑墮顛倒。  
用身故念與想，  
有何智為財惑？  
王勢強奪聚財，  
終無意樂利家。  
無貪惑著家獄，  
皆留在行自當。  
唯恐財隨我滅，  
有智慮信無貪。  
極自卑如兒僕，  
諸聖賢所不詠。  
以惑眾若姪女，  
諸慳人多妬嫉。  
現卑謙強親人，  
智慮者莫信之。  
乃造起毒害心，  
棄離慳妬邪事。  
因福祚得致之，  
制是意整以法。  
慈氏佛上如來，  
焉知復在向生？  
愚迷惑欺詐意，  
坐野馬因疲勞。  
淫發醉失意志，  
當何時值佛世？

從九十一劫中，  
山須彌燒壞滅，  
海陂池枯竭乾，  
欲熾然亦如是，  
諸聰達明智士，  
有何貪奚可樂？  
觀行習法之最，  
著恩愛貪濁意，  
有妻子貪離別，  
便獨趣隨苦毒，  
斯三界惱之甚，  
本愛時規與樂，  
緣受三惡道苦，  
若當被諸惱根，  
勿以父造惡行，  
阿鼻痛無免救，  
閻羅王獄卒地，  
兄弟妻子親友，  
以得致身人身，  
斷滅眾殃罪行，  
已濁污自防覆，  
彼法王當散說，  
身種作行自當，  
身所造即獲殃，  
當其受苦痛時，  
及善厚無代者，  
其欲脫獄楚毒，  
當勤念捨離欲，  
家大熾多惱根，  
何慧達而樂是？  
在家者憂利時，  
有是眾萬端慮，  
十力教甚可樂，  
駮癡子無是志，

世乃有佛尊覺，  
後何緣當得值？  
天地焦永無餘，  
有何智當著欲？  
當察知居寂滅，  
解是義不入網。  
莫戀屍塚囚獄，  
不能免獄苦殃。  
所作行當自受，  
彼無有代痛者。  
莫若如妻與子，  
反成憂罪惱根。  
毒辛酸慘痛生，  
妻及子無伐者。  
及與母諸親屬，  
且莫如身行者。  
彼不問父母事，  
惟結却身善惡。  
遭遇值不念惡，  
除改前不善事。  
莫信作無報應，  
分別了行清淨。  
縱放意隨墮惱，  
譬喻之影隨形。  
父母親不能免，  
是故智無戀欲。  
及眾縛枷鎖械，  
速行法世雄教。  
火之起而常然，  
措大火恐難中。  
居俗業營妻子，  
何智慧不捨家？  
無種栽取若根，  
但惑家墮地獄。

天地間專惑者，興念想我妻子，  
愚頑意謂常存，不知之幻化身。」

當佛世尊說是法時，威施之等五百長者，應時速得柔順法忍。從得忍已，神通備具，達知去來，聖智弘妙，慧無罣礙，明曉眾生意志所趣欲，發起眾一切會者觀心之故。即說偈曰：

「快哉為大利，眾利之最上，  
其有發心行，求佛菩薩者。  
大乘心可樂，但欲安眾生，  
為人修橋梁，志樂大乘者。  
眾生愛樂彼，顏像眾欣覩，  
其有興發心，志求菩薩道。  
諸發菩提心，種德於福田，  
深樂菩薩者，得為三界明。  
隆聖菩薩心，踰越諸眾意，  
一切悉備足，能度諸眾生。  
吾等快得利，愛樂興斯心，  
值佛能仁世，師子最正覺。  
得逮聞是法，菩薩觀身法，  
志即樂大乘，獲致於柔順。」

時佛便笑。世尊笑時，五色光出，從口中奮，輝暉晃昱，色色各異，遂至無數光明普遍十方諸土，威景覆蔽一切釋梵日月天魔宮殿之明。

當其佛笑及覆光時，諸天龍神并世人民七萬二千，見佛神耀暉暉之變，亦皆自覺被如來明安育其體，各於座上忽然悉得無所從生法樂之忍，其餘無數皆發無上正真道意，然其焰還繞身三匝，而其威光忽從頂入。

爾時賢者阿難白佛：「諸佛如來出現於世，安度眾生道教洋洋，終不妄笑。今者何因興發威顏而欣笑耶？善哉，世尊！如來降德，愍念一切無量諸天及世人民，皆使得安，畜生禽獸蜎飛蠕動，莫不蒙度，願佛開解敷演笑意。」

爾時世尊告阿難曰：「汝見長者威施之等五百人不？」

「唯然已見。」

世尊告曰：「是諸長者，在過去諸佛植眾德本，從發無上正真道意。如是，阿難！長者威施五百人等，却後當更七十六劫不墮三苦，然後成佛當同一劫，劫名勇猛皆同一字，其號名曰華吉藏王如來、無所著平等正覺、道法御、天人師，為佛世尊，各各所度極至無量。」

是時阿難重白佛言：「唯然世尊！甚深妙哉，未曾有也。如來散說是之弘奧無極要法，是經名何？云何奉持？」

佛言：「阿難！是經名曰“菩薩修行”，亦名“大士威施所問觀身行經”。又斯，阿難！是觀要法，過去當來今現在諸佛，致道弘化無不由之。吾今成佛，有身相好，化于生死，亦因此法，當善書持、諷誦、讀說、開示一切。」

佛說經已，賢者阿難，大士威施五百人等，諸天龍神及世人民，聞經歡喜，皆起叉手，為佛作禮。

### 佛說菩薩修行經